

Porównanie tłumaczeń Łukasza 6:7

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Śledzili zaś Go znawcy Pisma i faryzeusze jeśli w szabat uleczy aby znaleźliby oskarżenie Jego
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Znawcy Prawa i faryzeusze śledzili* Go zaś, czy w szabat uzdrowi, aby znaleźć (powód i) oskarżyć Go.**1)2)
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Pilnowali zaś go uczeni w piśmie i faryzeusze. czy w szabat leczy, aby znaleźli, (by) oskarżać go.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Śledzili zaś Go znawcy Pisma i faryzeusze jeśli w szabat uleczy aby znaleźliby oskarżenie Jego

¹⁾ <x>470 12:10</x>; <x>490 14:1</x>

²⁾ <x>500 5:18</x>; <x>500 8:6</x>